

THOMAS CHARLES DARBY

Lock Haven, PA · tdarbylhu@gmail.com · 570-219-3005

EDUCATION

Pennsylvania College of Technology

2012 - 2016

Koninklijk Atheneum Boomgaardstraat Turnhout

2001 - 2008

EXPERIENCE

FREELANCER

Translating Documents and Developing Apps

Jan 2013 - Present

Lotus Translating

Translator

Jan 2018 - Present

The Spanish Group

Translator

Jan 2019 - Present

Lingo Chaps Translation Service

Translator

April 2019 - December 2019

Geisinger

Medical Records

April 2015 - May 2019

Growing Minds Media

Translator

April 2019 - June 2019

SKILLS

Translating: Medical / Lab Reports and Records, Product Documentation, Technical Manuals

Translating: Official Documents Translation, Documentation, Research Protocols

Translating: User Manuals For Medical Devices, Terms of Service, Agreements, Email

Translating: Localized Content, Official Correspondence Translation, Immigration Documents, CV

Translating: Software Localization, E-commerce, Contract Translations

Developing: C#, PHP, HTML, Wordpress, Javascript

PROJECTS

Upwork

(see for more projects and feedback)

[upwork.com/fl/thomasdarby](https://www.upwork.com/fl/thomasdarby)

ProZ

(see for more projects and feedback)

[proz.com/feedback-card/2713787](https://www.proz.com/feedback-card/2713787)

TranslatorCafe

(see for more projects and feedback)

[translatorscafe.com/cafe/member386467.htm](https://www.translatorscafe.com/cafe/member386467.htm)

Muzzy BBC German Learning Program

Translating the Muzzy BBC English Learning program to German.

<https://www.muzzybbc.com/>

Flash Drive 3

Product Website Localization and Translating (editing raw html)

<https://www.flashdrive3.nl/>

Bitcoin Revolution

Translating Website from English to Dutch

<https://nl.the-bitcoinrevolution.com/>

The Beauty Shop

Translating Website from English to Dutch

<https://www.beautytheshop.com/nl>

Random Logic Games

Translating Multiple Apple Apps to Dutch

<https://randomlogicgames.com/games.php>

My Projector Lamps

Translation (EN and NL) Website, Warranty Information and User Manual

<https://www.myprojectorlamps.eu/nl/>

Pharmaceutical / Medical Documents and Records

Translated over 1,200 documents, primarily (NL -> EN) since 2017

Princeton University Study

Localized study for The Netherlands and Belgium

Hannah Alarian at: halarian@princeton.edu